



伦敦国王学院整合中医药学中心

整合智慧 | 催化创新

<https://chinese.kingscicm.org/>



《彼得·海蓝子教授对整合中医药学的贡献》

——2019年10月9日在伦敦召开的追思会上致敬我们的创会司库
(本文根据《中医药规范研究学会信息通报》10月刊发表的编者按翻译)

徐启河博士 (qihe.xu@kcl.ac.uk)

《中医药规范研究学会信息通报》主编暨学会董事会成员

伦敦国王学院整合中医药学中心主任肾脏科学与药理学高级讲师

欧盟第七框架计划《后基因组时代传统中医药研究的良好实践》(FP7 GP-TCM) 指导委员会主席
(2009-2012)

亲爱的黛比及家人：

尊敬的校长：

各位同仁与朋友们：

众所周知，彼得对中国怀有深厚的感情。他首次在中国讲学时，我还是一名医学院的学生。此后多年里，他又多次造访中国。

作为一位成就卓越的药物科学家，他充分认识到中医药作为新药研发源泉的巨大价值。作为国际合作的热情倡导者，彼得深知中医药是中国主流医疗体系的重要组成部分。他坚信，若要与中国在健康科学领域建立真正有意义的伙伴关系，中医药必须成为关键参与者。

因此，彼得成为伦敦国王学院整合中医药学中心创新计划的主要倡导者也就显得顺理成章。这项事业旨在融合东西方智慧以催化创新、促进合作。

"伦敦国王学院整合中医药学中心"这个名称正是由彼得首创。这个名称精准体现了我们的使命：以中医药为研究核心，通过整合智慧、资源与方法对其进行探索。

更重要的是，彼得是将这个新中心付诸实现的关键人物。在2012年我的年度评估中，我提出自己的长期目标是建立一个致力于中医药研究、教育和临床护理的新中心。我的评估人布鲁斯·亨德利 (Bruce Hendry) 教授睿智地建议：如果我们相信其价值，就应该立即着手推进。彼得对此深表赞同。我们共同努力向利益相关者传达愿景，一年后我们获邀向决策层进行陈述。作为出色的演讲者，彼得自然是主讲人的不二之选。他的精彩陈述赢得了认可，2013年5月，我们的倡议正式获得国王学院批准。

伦敦国王学院整合中医药学中心



整合智慧 | 催化创新



<https://chinese.kingscicm.org/>

此后数年里，彼得主持了 14 次后续会议并领导制定了中心创建计划。我们开展了抗纤维化中草药的蛋白组学研究，引入了中医药相关课程，并合作培养了中心第一位博士生。到 2016 年，中心已成为国王学院资金募集团队的优先项目。

彼得的影响力还延伸至国家和国际层面。他是 FP7 GP-TCM 团队的资深专家。这个于 2009 年获得欧盟 100 万欧元资助的项目，是欧盟与中国在中医药领域的首个重大合作项目，获得了广泛赞誉。作为指导委员会和协调办公室成员，彼得主持了科技咨询委员会和十个工作组中的一个。三年后，中医药规范研究学会成立，并迅速发展成为英国注册慈善机构、享有盛誉的国际学会以及欧洲药品管理局的专业咨询机构。彼得担任财务主管，并出任董事会和执行理事会成员，一直到生命的最后一刻。

在更广泛的中医药领域，彼得是一位备受尊敬的演讲人和草药行业的重要顾问。他还曾担任英国药品监管机构 (HMRA) 和英国药典委员会的咨询委员会委员。

能与彼得共同参与这些里程碑事件，并从他身上学到如此之多，我深感幸运。

我们的合作始于十三年前，当时我们成功联合申请了英国肾脏研究基金会关于抗纤维化中草药的研究资助——这是该慈善机构历史上首个此类项目。从那时起，我们在众多项目中密切合作。他的直率坦诚、对潜在挑战的敏锐洞察，以及化繁为简的非凡能力，始终令我钦佩不已。

在这些年里，我发现他是一位出色的倾听者、激励者和赋能者。

记得有一天在他的办公室，我们讨论了我提出的一个受中医药理论启发的假说。若能得到验证，这个假说可能为重大肾脏疾病的预防和治疗带来突破性进展。他认真倾听并鼓励我发表这个理论。会后他送我到电梯口，当电梯门关闭时，我从他眼中看到了对新思想的真诚兴奋以及无比珍贵的坚定支持。

最近几个月，这个假说已在多个国内外会议上发表并获得良好反响。目前该研究已发表在肾病学领域的鼻祖国际期刊《肾单元》的最新一期上。恰如其分的是，我将这篇题为《肾集合管奋起防御》的特邀稿件谨献给彼得，以表彰他“不可替代的指导、宝贵的合作以及鼓舞人心的激励与支持”。

谢谢彼得！

阅读原文：<https://www.gp-tcm.org/wp-content/uploads/2022/04/October-2019-GP-TCM-RA-NL.pdf>

原文参考文献：

1. Xu Q. *In memoriam* Peter John Hylands (1946-2019). *GP-TCM RA Newsletter*, Jun. 2019: <http://www.gp-tcm.org/wp-content/uploads/2019/06/Jun-2019-GP-TCM-RA-NL.pdf>
2. Xu Q, Hylands PJ. Integrative Chinese Medicine. *GP-TCM RA Newsletter*, Apr. 2017: <http://www.gp-tcm.org/wp-content/uploads/2017/05/GP-TCM-RA-NL-28-3-2017-compressed.pdf>